

Ad Completorium Rubrics 1960

[Compare](#)
[Sancta Missa](#)
6-9-2020
↓
□
↑
[Ordo](#)
[Options](#)

Top Next <p><i>Incipit</i> <i>V.</i> Iube, Dómine, benedícere. <i>Benedictio.</i> Noctem quiétam et finem perféctum concédát nobis Dóminus omnipotens. Amen.</p>	2 <p><i>Rito de entrada</i> <i>V.</i> Dignate, Señor, dar tu bendición. Bendición. El Señor todopoderoso nos conceda una noche tranquila y una muerte santa. Amén.</p>
Top Next <p><i>Lectio brevis</i> <i>1 Pet 5:8-9</i> <i>F</i>ratres: Sobrii estóte, et vigiláte: quia adversárius vester diábolus tamquam leo rúgiens circuit, quærens quem devoret: cui resdístite fortes in fide. <i>V.</i> Tu autem, Dómine, miserére nobis. <i>R.</i> Deo grátias.</p>	3 <p><i>Lectura breve</i> <i>1 Pe 5, 8-9</i> Hermanos, sed sobrios, estad despiertos, porque vuestro enemigo el diablo, como león rugiente, ronda buscando a quién devorar. Resistidle firmes en la fe. <i>V.</i> Tú, Señor, ten piedad de nosotros. <i>R.</i> Demos gracias a Dios.</p>
Top Next <p><i>V.</i> Adiutórium nóstrum ✠ in nómine Dómini. <i>R.</i> Qui fecit cælum et terram.</p>	4 <p><i>V.</i> Nuestro auxilio ✠ es el nombre del Señor. <i>R.</i> Que hizo el cielo y la tierra.</p>
Top Next <p><i>Examen conscientie vel Pater Noster totum secreto.</i> Pater noster, qui es in cælis, sanctificétur nomen tuum: advéniat regnum tuum: fiat volúntas tua, sicut in cælo et in terra. Panem nostrum cotidiánum da nobis hódie: et dimitte nobis débíta nostra, sicut et nos dimittimus debitóribus nostris: et ne nos indúcas in tentatiónem: sed líbera nos a malo. Amen.</p>	5 <p><i>Examen de conciencia o Padre nuestro en silencio.</i> Padre nuestro, que estás en los cielos, santificado sea tu nombre, venga a nosotros tu reino, hágase tu voluntad así en la tierra como en el cielo. El pan nuestro de cada día dánosle hoy: perdónanos nuestras deudas, así como nosotros perdonamos a nuestros deudores, y no nos dejes caer en la tentación, mas líbranos del mal. Amén.</p>
Top Next <p>Confíteor Deo omnipoténti, beátæ Mariæ semper Vírgini, beáto Michaéli Archángelo, beáto Ioánni Baptístæ, sanctis Apóstolis Petro et Paulo, et ómnibus Sanctis, quia peccávi nimis, cogitatióne, verbo et ópere: <i>percutit sibi pectus</i> mea culpa, mea culpa, mea máxima culpa. Ideo precor beátam Mariam semper Vírginem, beátum Michaélem Archángelum, beátum Ioánnem Baptístam, sanctos Apóstolos Petrum et Paulum, et omnes Sanctos, oráre pro me ad Dóminum Deum nostrum. Misererátur nostri omnipotens Deus, et dimíssis peccátis nostris, perdúcat nos ad vitam ætérnam. Amen. Indulgéntiam, ✠ absolutiónem et remissiónem peccatórum nostrórum tríbuat nobis omnipotens et miséricors Dóminus. Amen.</p>	6 <p>Yo, pecador, me confieso a Dios todopoderoso, a la bienaventurada siempre Virgen María, al bienaventurado San Miguel Arcángel, al bienaventurado San Juan Bautista, a los bienaventurados apóstoles Pedro y Pablo, a todos los santos (y a vosotros hermanos o a vos, Padre), que pequé gravemente con el pensamiento, palabra y obra <i>se golpea el pecho tres veces</i>, por mi culpa, por mi culpa, por mi grandísima culpa; por tanto, ruego a la bienaventurada siempre Virgen María, al bienaventurado San Miguel Arcángel, al bienaventurado San Juan Bautista, a los santos Apóstoles Pedro y Pablo, a todos los santos (y vosotros hermanos o a vos, Padre), que roguéis por mí a Dios, nuestro Señor. Dios todopoderoso tenga misericordia de nosotros, perdone nuestros pecados, y nos lleve a la vida eterna. Amén. El Señor ✠ todopoderoso, rico en misericordia, nos conceda la indulgencia, absolución y remisión de nuestros pecados. Amén.</p>
Top Next <p><i>V.</i> Convérte nos ✠ Deus, salutáris noster. <i>R.</i> Et avérte iram tuam a nobis. <i>V.</i> Deus ✠ in adiutórium meum inténde. <i>R.</i> Dómine, ad adiuvándum me festína. <i>V.</i> Glória Patri, et Filio, * et Spíritui Sancto. <i>R.</i> Sicut erat in princípio, et nunc, et semper, * et in sæcula sæculórum. Amen. Allelúia.</p>	7 <p><i>V.</i> Conviértenos, ✠ oh Dios, Salvador nuestro. <i>R.</i> Cesa en tu rencor contra nosotros. <i>V.</i> Dios ✠ mío, ven en mi auxilio. <i>R.</i> Señor, date prisa en socorrerme. <i>V.</i> Gloria al Padre, al Hijo, * y al Espíritu Santo. <i>R.</i> Como era en el principio, ahora y siempre, * por los siglos de los siglos. Amén. Aleluya.</p>
Top Next <p><i>Psalmi</i> {ex Psalterio secundum diem} <i>Ant.</i> Tu, Dómine, * servábis nos: et custódiés nos in ætérnum. <i>Psalms 11</i> [1] <i>11:2</i> Salvum me fac, Dómine, quóniam defécit sanctus: * quóniam dimínúte sunt veritátes a fíliis hómínium. <i>11:3</i> Vana locúti sunt unusquísque ad próximum suum: * Iábia dolósa, in corde et corde locúti sunt. <i>11:4</i> Dispérdat Dóminus univérsa lábia dolósa, * et linguam magníloquam. <i>11:5</i> Qui dixérunt: Linguam nostram magnificávimus, Iábia nostra a nobis sunt, * quis noster Dóminus est? <i>11:6</i> Propter misériam ínopum, et gémitum páuperum, * nunc exsúrgam, dicit Dóminus. <i>11:6</i> Ponam in salutári: * fiduciáliter agam in eo. <i>11:7</i> Elóquia Dómini, elóquia casta: * argéntum igne examinátum, probátum tere purgátum séptuplum. <i>11:8</i> Tu, Dómine, servábis nos: et custódiés nos * a generatióne hac in ætérnum. <i>11:9</i> In ciredítu ímpii ámbulant: * secúndum altitúdinem tuam multiplicásti fílios hómínium. <i>V.</i> Glória Patri, et Filio, * et Spíritui Sancto. <i>R.</i> Sicut erat in princípio, et nunc, et semper, * et in sæcula sæculórum. Amen.</p>	8 <p><i>Salmos</i> {del Salterio del día correspondiente} <i>Ant.</i> Tú nos guardarás, Señor, * nos librarás para siempre. <i>Salmo 11</i> [1] <i>11:2</i> Sálvanos, Señor, que se acaban los buenos, * que desaparece la lealtad entre los hombres: <i>11:3</i> No hacen más que mentir a su prójimo, * hablan con labios embusteros y con doblez de corazón. <i>11:4</i> Extirpe el Señor los labios embusteros * y la lengua fanfarrona <i>11:5</i> De los que dicen: «la lengua es nuestra fuerza, * nuestros labios nos defienden, ¿quién será nuestro amo?» <i>11:6</i> El Señor responde: «por la opresión del humilde, por el gemido del pobre, * Yo me levantaré. <i>11:6</i> Y pondré a salvo * al que lo ansía». <i>11:7</i> Las palabras del Señor son palabras auténticas, * como plata limpia de ganga, refinada siete veces. <i>11:8</i> Tú nos guardarás, Señor, nos librarás * para siempre de esa gente: <i>11:9</i> De los malvados que merodean * para chupar como sanguijuelas sangre humana. <i>V.</i> Gloria al Padre, al Hijo, * y al Espíritu Santo. <i>R.</i> Como era en el principio, ahora y siempre, * por los siglos de los siglos. Amén.</p>
Top Next <p><i>Psalms 12</i> [2] <i>12:1</i> ¿Suequeo, Dómine, obliviscéris me in finem? * ¿Suequeo avértis fáciem tuam a me? <i>12:2</i> Quámdui ponam consília in ánima mea, * dolórem in corde meo per diem? <i>12:3</i> ¿Suequeo exaltábitur inimícus meus super me? * réspice, et exáudi me, Dómine, Deus meus. <i>12:4</i> Illúmina óculos meos ne umquam obdórmiam in morte: * nequándo dicat inimícus meus: Præválui advérsus eum. <i>12:5</i> Qui tríbulant me, exsultábunt si motus fúero: * ego autem in misericórdia tua sperávi. <i>12:6</i> Exsultábit cor meum in salutári tuo: cantábo Dómino qui bona tríbuit mihi: * et psallam nómini Dómini altíssimi. <i>V.</i> Glória Patri, et Filio, * et Spíritui Sancto. <i>R.</i> Sicut erat in princípio, et nunc, et semper, * et in sæcula sæculórum. Amen.</p>	9 <p><i>Salmo 12</i> [2] <i>12:1</i> ¿Hasta cuándo, Señor, seguirás olvidándome? * ¿Hasta cuándo me esconderás tu rostro? <i>12:2</i> ¿Hasta cuándo he de estar preocupado, * con el corazón apenado todo el día? <i>12:3</i> ¿Hasta cuándo va a triunfar mi enemigo? * Atiende y respóndeme, Señor, Dios mío; <i>12:4</i> Da luz a mis ojos para que no me duerma en la muerte, * para que no diga mi enemigo: «le he podido», <i>12:5</i> Ni se alegre mi adversario de mi fracaso. * Porque yo confío en tu misericordia: <i>12:6</i> Alegre mi corazón con tu auxilio, y cantaré al Señor por el bien que me ha hecho, * cantaré el nombre del Señor altísimo. <i>V.</i> Gloria al Padre, al Hijo, * y al Espíritu Santo. <i>R.</i> Como era en el principio, ahora y siempre, * por los siglos de los siglos. Amén.</p>
Top Next <p><i>Psalms 15</i> [3] <i>15:1</i> Consérva me, Dómine, quóniam sperávi in te. * Dixi Dómino: Deus meus es tu, quóniam bonórum meórum non eges. <i>15:3</i> Sanctis, qui sunt in terra eius, * mirificávit omnes voluntátes meas in eis. <i>15:4</i> Multiplicáte sunt infirmitátes eórum: * póstea acceleravérunt. <i>15:4</i> Non congregábo conventícula eórum de sanguínibus, * nec memor ero nóminum eórum per Iábia mea. <i>15:5</i> Dóminus pars hereditátis meæ, et cálicis mei: * tu es, qui restítues hereditátem meam mihi. <i>15:6</i> Funes cecidérunt mihi in præcláris: * étenim heréditas mea præclára est mihi. <i>15:7</i> Benedicam Dóminum, qui tríbuit mihi intelléctum: * ínsuper et usque ad noctem increpúerunt me renes mei. <i>15:8</i> Providébam Dóminum in conspéctu meo semper: * quóniam a dextris est mihi, ne commóvear. <i>15:9</i> Propter hoc lætátum est cor meum, et exsultávit lingua mea: * ínsuper et caro mea requiescet in spe. <i>15:10</i> Quóniam non derelínques ánimam meam in inférno: * nec dabis sanctum tuum vidére corruptiónem. <i>15:10</i> Notas mihi fecisti vias vitæ, adimplébis me lætítia cum vultu tuo: * delectatiónes in déxtera tua usque in finem. <i>V.</i> Glória Patri, et Filio, * et Spíritui Sancto. <i>R.</i> Sicut erat in princípio, et nunc, et semper, * et in sæcula sæculórum. Amen.</p>	10 <p><i>Salmo 15</i> [3] <i>15:1</i> Protégeme, Dios mío, que me refugio en tí; * yo digo al Señor: «Tú eres mi bien». <i>15:3</i> Los dioses y señores de la tierra * no me satisfacen. <i>15:4</i> Multiplican las estatuas * de dioses extraños; <i>15:5</i> No derramaré sus libaciones con mis manos, * ni tomaré sus sombras en mis labios. <i>15:5</i> El Señor es el lote de mi heredad y mi copa; * mi suerte está en tu mano: <i>15:6</i> Me ha tocado un lote hermoso, * me encanta mi heredad. <i>15:7</i> Bendeciré al Señor, que me aconseja, * hasta de noche me instruye internamente. <i>15:8</i> Tengo siempre presente al Señor, * con Él a mi derecha no vacilaré. <i>15:9</i> Por eso se me alegra el corazón, * se gozan mis entrañas, * y mi carne descansa serena. <i>15:10</i> Porque no me entregarás a la muerte, * ni dejarás a tu fiel conocer la corrupción. <i>15:10</i> Me enseñarás el sendero de la vida, me saciarás de gozo en tu presencia, * de alegría perpetua a tu derecha. <i>V.</i> Gloria al Padre, al Hijo, * y al Espíritu Santo. <i>R.</i> Como era en el principio, ahora y siempre, * por los siglos de los siglos. Amén.</p> <p><i>Ant.</i> Tú nos guardarás, Señor, nos librarás para siempre.</p>
Top Next <p><i>Hymnus</i> Te lucis ante términum, Rerum Creátor, póscimus, Ut pro tua cleméntia Sis præsul et custódia.</p> <p>Procul recédant sómnia, Et nóctium phantásmata; Hostémque nóstrum cómprime, Ne polluéantur córpora.</p> <p>* Præsta, Pater piíssime, Patrique compar Únice, Cum Spíritu Paráclito Regnans per omne sæculum. Amen.</p>	11 <p><i>Hymnus</i> Antes que la luz se oscurezca, te suplicamos, oh Creador del universo, que con tu clemencia nos protejas y nos guardes.</p> <p>Aleja de nosotros los sueños y los nocturnos fantasmas; refrena a nuestro enemigo; conserva castos nuestros cuerpos.</p> <p>* Concédenoslo, oh Padre misericordiosísimo, y Tú, el Unigénito igual al Padre, que, con el Espíritu consolador, vives y reinas por todos los siglos. Amén.</p>
Top Next <p><i>Capitulum Responsorium Versus</i> <i>Ier 14:9</i> Tu autem in nobis es, Dómine, et nomen sanctum tuum invocátum est super nos: ne derelínquas nos, Dómine, Deus noster. <i>R.</i> Deo grátias.</p> <p><i>R.br.</i> In manus tuas, Dómine, * Comméndo spíritum meum. <i>R.</i> In manus tuas, Dómine, * Comméndo spíritum meum. <i>V.</i> Redemísti nos, Dómine, Deus veritátis. <i>R.</i> Comméndo spíritum meum. <i>V.</i> Glória Patri, et Filio, * et Spíritui Sancto. <i>R.</i> In manus tuas, Dómine, * Comméndo spíritum meum.</p> <p><i>V.</i> Custódi nos, Dómine, ut pupíllam óculi. <i>R.</i> Sub umbra alárum tuárum prótege nos.</p>	12 <p><i>Chapter Responory Verse</i> <i>Ier 14, 9</i> Tú estás con nosotros, Señor; sobre nosotros se ha invocado tu nombre: no nos abandones, Señor Dios nuestro. <i>R.</i> Demos gracias a Dios.</p> <p><i>R.br.</i> A tus manos, Señor, * encomiendo mi espíritu. <i>R.</i> A tus manos, Señor, * encomiendo mi espíritu. <i>V.</i> Tú, el Dios leal, nos librarás. <i>R.</i> Encomiendo mi espíritu. <i>V.</i> Gloria al Padre, al Hijo, * y al Espíritu Santo. <i>R.</i> A tus manos, Señor, * encomiendo mi espíritu.</p> <p><i>V.</i> Guárdanos, Señor, como a las niñas de tus ojos. <i>R.</i> A la sombra de tus alas, escóndenos.</p>
Top Next <p><i>Canticum: Nunc dimittis</i> <i>Ant.</i> Salva nos, * Dómine, vigilántes, custódi nos dormiéntes; ut vigilémus cum Christo, et requiescámus in pace. <i>(Cánticum Simeonis * Luc. 2:29-32)</i> <i>2:29</i> Nunc dimíttis ✠ servum tuum, Dómine, * secúndum verbum tuum in pace: <i>2:30</i> Quia vidérunt óculi mei * salutáre tuum, <i>2:31</i> Quod parásti * ante fáciem ómnium populórum, <i>2:32</i> Lumen ad revelatiónem géntium, * et glóriam plebis tuæ Israël. <i>V.</i> Glória Patri, et Filio, * et Spíritui Sancto. <i>R.</i> Sicut erat in princípio, et nunc, et semper, * et in sæcula sæculórum. Amen. <i>Ant.</i> Salva nos, * Dómine, vigilántes, custódi nos dormiéntes; ut vigilémus cum Christo, et requiescámus in pace.</p>	13 <p><i>Canticum: Nunc dimittis</i> <i>Ant.</i> Sálvanos, * Señor, despiertos, protégenos dormidos, para que velemos con Cristo, y descansemos en paz. <i>(Cántico de Simeón * Lc 2, 29-32)</i> <i>2:29</i> Ahora, Señor, ✠ según tu promesa, * puedes dejar a tu siervo irse en paz: <i>2:30</i> Porque mis ojos han visto * a tu Salvador, <i>2:31</i> A quien has presentado * ante todos los pueblos: <i>2:32</i> Luz para alumbrar a las naciones, * y gloria de tu pueblo de Israel. <i>V.</i> Gloria al Padre, al Hijo, * y al Espíritu Santo. <i>R.</i> Como era en el principio, ahora y siempre, * por los siglos de los siglos. Amén. <i>Ant.</i> Sálvanos, Señor, despiertos, protégenos dormidos, para que velemos con Cristo, y descansemos en paz.</p>
Top Next <p><i>Oratio</i> <i>V.</i> Dómine, exáudi oratiónem meam. <i>R.</i> Et clamor meus ad te véniat. Orémus. Visita, quæsumus, Dómine, habitatiónem istam, et omnes insídias inimíci ab ea lónge repélle: Ángeli tui sancti hábitent in ea, qui nos in pace custódiant; et benedicítio tua sit super nos semper. Per Dóminum nostrum Iesum Christum, Fílium tuum: qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti, Deus, per ómnia sæcula sæculórum. <i>R.</i> Amen.</p>	14 <p><i>Oración</i> <i>V.</i> Señor, escucha nuestra oración. <i>R.</i> Y llegue a tí nuestro clamor. Oremos. Visita, Señor, esta habitación: aleja de ella las insidias del enemigo; que tus ángeles santos habiten en ella y nos guarden en paz. Por nuestro Señor Jesucristo, tu Hijo, que vive y reina contigo en la unidad del Espíritu Santo, Dios, por todos los siglos de los siglos. <i>R.</i> Amén.</p>
Top Next <p><i>Conclusio</i> <i>V.</i> Dómine, exáudi oratiónem meam. <i>R.</i> Et clamor meus ad te véniat. <i>V.</i> Benedicámus Dómino. <i>R.</i> Deo grátias. <i>Benedictio.</i> Benedícat et custódiat nos omnípotens et miséricors Dóminus, ✠ Pater, et Fílius, et Spíritus Sanctus. <i>R.</i> Amen.</p>	15 <p><i>Conclusión</i> <i>V.</i> Señor, escucha nuestra oración. <i>R.</i> Y llegue a tí nuestro clamor. <i>V.</i> Bendígamos al Señor. <i>R.</i> Demos gracias a Dios. Bendición. Que nos bendiga y nos guarde el Señor omnipotente y misericordioso, ✠ Padre, Hijo y Espíritu Santo. <i>R.</i> Amén.</p>
Top Next <p><i>Antiphona finalis B.M.V.</i> Salve, Regína, mater misericórdiæ; vita, dulcédo et spes nóstra, salve. Ad te clamáramus éxsules fílii Hevæ. Ad te suspirámus geméntes et flentes In hac lacrimárum valle.</p> <p>Eia ergo, advocáta nostra, illos tuos misericórdes óculos ad nos vértre. Et Iesum, benedíctum fructum ventris tui, nobis post hoc exsílium osténde. O clemens, o pia, o dulcis Virgo María.</p> <p><i>V.</i> Ora pro nobis, sancta Dei Génetrix. <i>R.</i> Ut digni efficiámur promissionibus Christi. Orémus. Omnípotens sempitérne Deus, qui glorióse Vírginis Matris Mariæ corpus et ánimam, ut dignum Fílii tui habitáculum effíci mererétur, Spíritui Sancto cooperánte, præparásti: da, ut, cuius commemoratióne lætámur, eius pia intercessióne, ab instántibus malis et a morte perpétua liberémur. Per eundem Christum Dóminum nostrum. Amen. <i>V.</i> Divínium auxiliúm ✠ máneat semper nobíscum. <i>R.</i> Amen.</p>	16 <p><i>Antífona final de la Bienaventurada Virgen María</i> Salve, Reina y Madre de misericordia, vida, dulzura y esperanza nuestra; Salve. A ti llamamos los desterrados hijos de Eva; a ti suspiramos, gimiendo y llorando, en este valle de lágrimas.</p> <p>Ea, pues, Señora, abogada nuestra, vuelve a nosotros esos tus ojos misericordiosos, y después de este destierro, muéstranos a Jesús, fruto bendito de tu vientre. ¡Oh clementísima, oh piadosa, oh dulce Virgen María!</p> <p><i>V.</i> Ruega por nosotros, santa Madre de Dios. <i>R.</i> Para que seamos dignos escucha las promesas de Jesucristo. Oremos. Dios todopoderoso y eterno, con la ayuda del Espíritu Santo, preparaste el cuerpo y el alma de María, la Virgen Madre, para ser digna morada de tu Hijo; al recordarla con alegría, libranos, por su intercesión, de los males presentes y de la muerte eterna. Por el mismo Jesucristo nuestro Señor. Amén. <i>V.</i> Que el auxilio divino permanezca ✠ siempre con nosotros. <i>R.</i> Amén.</p>

Completorium persolut.

[Matutinum](#)
[Laudes](#)
[Prima](#)
[Tertia](#)
[Sexta](#)
[Nona](#)
[Vesperae](#)
[Completorium](#)

all	Monastic
	Tridentine 1570
	Tridentine 1910
	Divino Afflatu
	Reduced 1955
	Rubrics 1960
	1960 Newcalendar

Latin	Hodie
Deutsch	Dedicatio
English	Defunctorum
Espanol	Parvum B.M.V.
Francais	
Italiano	
Magyar	
Polski	
Portugues	
Polski-Nowey	

[Versions](#)
[Credits](#)
[Download](#)
[Rubrics](#)
[Technical](#)
[Help](#)